

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1954)
Heft: 1238

Artikel: Swiss ministers visit to Scotland
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-693562>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SWISS MINISTER'S VISIT TO SCOTLAND.

On the 14th October the Swiss communities in Glasgow and Balloch had the pleasure of welcoming the Swiss Minister, Monsieur H. de Torrenté, and Madame de Torrenté. The Swiss Minister was accompanied by Mr. Guido Lepori, First Secretary of Legation, and Mr. Schneider, Consul in Manchester. The party was received in Balloch by Consul E. Hofstetter.

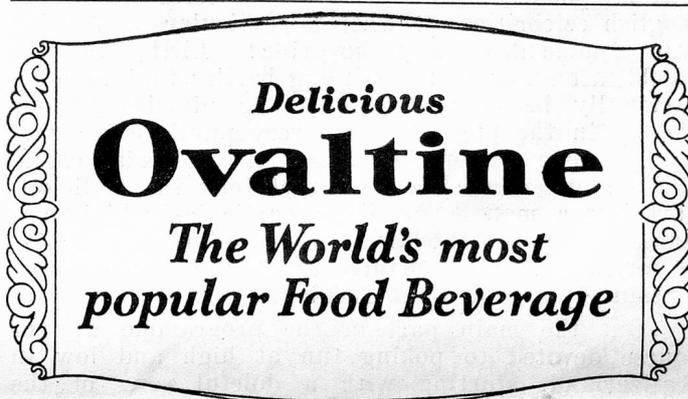
The Swiss Minister and his party had a busy programme for the day. There was an invitation by the Lord Provost of Glasgow to lunch in the City Chambers, with members of the Town Council, after which the visitors had the opportunity of attending a meeting of the Town Council. The friendly reception and hospitality shown by Lord Provost Kerr was very much appreciated.

In the afternoon the Cathedral and Art Gallery were visited, and in the evening the Swiss Minister and his party attended a Swiss gathering in Glasgow, where representatives from the Swiss Clubs in Dunfermline and Balloch were present. The evening was a complete success, and everyone appreciated the presence of the Swiss Minister and Madame de Torrenté. Speeches were made in English, French, Swiss and Italian. It was the first time in at least twenty-two years that a Swiss Minister from London had visited the Glasgow and Balloch communities. During the evening Mr. Naef, representative of the Swissair for Scotland, addressed the Minister on behalf of the Swiss in Glasgow, and a bouquet of flowers was presented to Madame de Torrenté.

Monsieur and Madame de Torrenté won the hearts of the Swiss, and no doubt the Swiss in Glasgow and Balloch are sad to lose their Minister after meeting him for the first time. The Swiss in Scotland send their best wishes to Monsieur and Madame de Torrenté, on the appointment of Monsieur de Torrenté to his new post in Washington. We sincerely hope that the contact made by our Minister and Madame de Torrenté with the Swiss in Scotland will also be upheld by his successor. H.

NEWS FROM THE LEGATION

The Swiss Minister and Madame Henry de Torrenté gave a cocktail party at the Legation, on Tuesday, October 21st, in honour of the members of the "Rueblisaft" Cabaret.

**CITY SWISS CLUB****89th Annual Banquet and Ball**

FRIDAY, 19th NOVEMBER, 1954

at the

DORCHESTER HOTEL, PARK LANE, LONDON, W.1.*In the Chair***MONSIEUR HENRY DE TORRENTÉ, MINISTRE DE SUISSE (Honorary President)****RECEPTION 7 p.m. · DINNER at 7.30 p.m. · DANCING until 1 a.m.****Orchestra : LES BROWN and his Orchestra****EVENING DRESS (TAILS OR DINNER JACKET OR UNIFORM)****TICKETS £1 12. 6. (including gratuities)***Tables for parties of 10 or 12 can be arranged in due course.*